

نبی کریم ﷺ کے نسب مطہرہ سے متعلق مارگولیتھ کے خیالات کا تنقیدی جائزہ

*The Lineage of Holy Prophet Muhammad and Views of D.S. Margoliouth:
 A Critical Study*

'Aāliya Shah

Phd Scholar, Department of Islamic Studies,
 University of Malakand, Pakistan

Dr. 'Aṭa ur Raḥman

Dean / Professor, Department of Islamic Studies,
 University of Malakand, Pakistan

Abstract

This research article is based upon critical analysis of D.S Margoliouth's indictment regarding pious lineage "Nasb e Muṭahharra". Generally Orientalists have tried to affect the image of the Prophet Muhammad (s.a.w) and prevailed uncertainties. It affects a large number of Muslim Scholars, intellectuals and youngsters because Orientals' are well aware that Muslims cannot be defeated in battle-fields unless they are defeated in the field of faith and ideology. Our aim is to protect less aware Muslims, intellectuals and youngsters from the pseudo and grimy views of the Orientalists. Like other prejudice Orientalists D.S.Margoliouth have also indictments regarding lineage (Nasb e Muṭahharra) in his book "Muḥammad and The Rise of Islam". Margoliouth argue with texts of Qur'ān and Ḥadith, without having any relation with the passage, to identify the essence of his ill will, hatred and prejudice with in the eyes of Muslims and common readers at large. This article concern five allegations of D.S. Margoliouth on the lineage "Nasb e Muṭahharra" and concludes that he failed to maintain his objectivity in the description of lineage "Nasb e Muṭahharra".

Keywords: D.S Margoliouth, The Rise of Islam, Lineage, Nasb e Muṭahharra.

تمہید

عرب کے لوگ زمانہ جاہلیت میں نہایت اکھڑ، جاہل اور گنوار تھے نہ ان میں علم ادب تھا اور نہ ہی تہذیب و شائستگی تھی تاہم ان میں دو خصوصیات پائی جاتی تھیں، اول ان کے کلام میں فصاحت و بلاغت تھی جس سے کلام پُر تا شیر بن جانا تھا۔ دوم، قوی

نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے "نسب مطہرہ" سے متعلق مارگو لیتھ کے خیالات کا تنقیدی جائزہ

حافظ کے بدولت وہ اپنی قوم کی نسلوں کو یاد رکھتے تھے اور اس پر فخر کرتے تھے جو رفتہ رفتہ ایک علم ہو گیا اور علم الانساب کے نام سے پکارا جانے لگا۔ اہل عرب کی ایک عادت تھی کہ اپنے نسب پر بہت فخر کرتے تھے اور ہر موقع پر اس کا ذکر کرنے اور اس پر شیخی بگھارنے سے نہ چوکتے تھے اور اس سبب سے ان کو صرف اپنا ہی نسب نامہ یاد رکھنا کافی نہ تھا بلکہ اپنے مخالفوں، رقیبوں اور ہمسایوں کا نسب نامہ بھی یاد رکھنا ضروری تھا تاکہ اپنی شیخی کے سامنے دوسرے کی شیخی نہ چلے دیں۔

قریش ایک معتبر قبیلہ اور معتبر نسل ہے جس پر اس وقت بھی کسی نے انگلی نہیں اٹھائی اور نہ ہی بعد کے زمانے میں کسی نے اس پر نکتہ چینی کی۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم اسی قبیلے کی ایک شاخ بنو ہاشم کے چشم و چراغ تھے۔ جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم پیغمبر منتخب ہوئے تو نہ نسب نامہ جاننے کی ضرورت تھی اور نہ ہی ان سے اس بابت پوچھا گیا۔

مستشرقین نے جس طرح سیرت مبارکہ کے دیگر موضوعات کے حوالے سے شکوک و شبہات پیدا کیے، اسی طرح انہوں نے نسب مطہرہ کے بارے میں اپنے خیالات کا اظہار کیا اور مسلمہ حقائق کو مسخ کرنے کی کوشش کی ہے۔ نسب مطہرہ کے حوالے سے جن مستشرقین نے قلم اٹھایا ان میں سے ایک برٹش مستشرق مارگو لیتھ ہے۔

ڈی۔ ایس۔ مارگو لیتھ : D.S. Margoliouth

انگلستان کا مشہور مستشرق تھا جس نے نصف صدی تک Oxford University (1889ء سے 1937ء تک) میں تدریس کا کام کیا۔ اس کا سن ولادت 1858ء اور سن وفات 1940ء ہے۔ اس کے آباؤ اجداد پولینڈ کے یہودی تھے لیکن اس کے والد نے اپنا آبائی مذہب چھوڑ کر عیسائیت اختیار کر لی تھی اور مارگو لیتھ اس لحاظ سے پیدائشی عیسائی تھے۔ مارگو لیتھ نے اسلام پر جو کتابیں لکھیں ان میں مشہور کتب درج ذیل ہیں:

(Muhammad And The Rise Of Islam, Mohammedanism, Early development Of Mohammedanism)

اس میں شبہ نہیں کہ ان کتابوں سے مارگو لیتھ کے علم و فضل کا ثبوت ملتا ہے لیکن ان میں اسلام دشمنی اور تعصبات کا بڑا حصہ ہے۔¹ ذیل میں ان کے خیالات کا ایک تحقیقی اور ناقدانہ جائزہ پیش خدمت ہے۔

پہلا شبہ

دیگر متعصب مستشرقین کی طرح نسب مطہرہ کے بارے میں مارگو لیتھ نے بھی کچھ شکوک و شبہات پیدا کرنے کی کوشش کی ہے حالانکہ اس حوالے سے اگر دیکھا جائے تو بہت سے صحیح روایات موجود ہیں، جن میں صحیحین کی روایات بھی شامل ہیں۔ ان تمام صحیح روایات کو نظر انداز کر کے بعض مجروح اور ضعیف روایات سے اپنا مدعا ثابت کرنے کی کوشش کی ہے۔ مثلاً

"to a palm springing out of dung -hill"²

یہاں پر مارگو لیتھ نے پوری حدیث نقل نہیں کی ہے۔ یہ مسند احمد کی روایت ہے کہ مشرکین مکہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو کوڑا کرکٹ میں اگے والا پودا سمجھتے تھے۔ یہ ایک ضعیف روایت ہے مارگو لیتھ اس ضعیف روایت سے استدلال کر کے دوسری صحیح روایات سے اعراض کرتے ہیں۔ مناسب معلوم ہوتا ہے کہ مذکورہ روایت اور اس جیسے دیگر روایات کو جرح و تعدیل کے مراحل سے گزارا جائے تاکہ صحیح صورت حال واضح ہو جائے۔

حدیث کی سند کچھ یوں ہیں:

حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ مُحَمَّدٍ، حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ عَطَاءٍ، عَنْ يَزِيدَ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ نَوْفَلٍ، عَنْ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ بْنِ رَبِيعَةَ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ قَالَ: أَتَى نَاسٌ مِنَ الْأَنْصَارِ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَقَالُوا... الحديث³

مذکورہ روایت سند اور متن دونوں لحاظ سے ضعیف ہے۔ اگرچہ مذکورہ روایت کو مسند احمد کے فاضل محققین، شعیب الارنؤوط اور شیخ احمد شاہ کرنے حسن لغیرہ قرار دیا ہے۔ لیکن ان معاصر دو محققین کا اس روایت کو حسن قرار دینا ان کی انفرادی رائے ہو سکتی ہے انہوں نے اس روایت کو کئی طرق سے مروی ہونے کی بنا پر یہ حکم لگایا ہے حالانکہ یہاں صرف اسناد کو دیکھ کر حکم لگانا کافی نہیں سند کے علاوہ متن کو بھی دیکھنا چاہیے۔ اس کا متن دیگر ثقہ راویوں سے منقول روایتوں کے متون سے مخالف ہیں جس پر آگے ہم گفتگو کریں گے۔

سند پر تبصرہ:

مذکورہ حدیث کی سند میں ایک راوی یزید بن عطاء ہے جو ضعیف ہے۔ احمد بن یحییٰ کہتے ہیں کہ امام احمد بن حنبل نے کہا کہ یزید بن عطاء لیس بقوی فی الحدیث ہے حدیث میں مضبوط نہیں ہیں۔ یحییٰ بن معین نے کہا: لیس بشئ۔ عباس الدوروس نے یحییٰ بن معین سے روایت کیا کہ یزید بن عطاء ضعیف راوی ہے۔ اور دوسری جگہ کہا: لیس بشئ۔ امام نسائی نے کہا ہے: ضعیف ہے اور دوسری جگہ کہا: لیس بالقوی۔ اور ابن حبان نے کہا: ساء حفظہ یعنی ان کا حافظہ خراب ہوا تھا حتیٰ کہ وہ اسانید خلط ملط کرتے تھے اور ثقہ راویوں سے ایسی روایات نقل کرتے تھے جن کا احادیث میں کوئی ثبوت نہیں ملتا (جیسا کہ مذکورہ روایت) ان کی احادیث سے استدلال جائز نہیں۔⁴ ابو حاتم نے ان کو مجہول کہا ہے اور دوسری جگہ کہا: لا باس بہ، اور یعقوب بن سفیان نے بھی کہا: لا باس بہ۔⁵ الکتانی نے اس پر نقد کر کے ضعیف کہا ہے۔ اسی طرح البانی نے بھی اس کو ضعیف کہا ہے۔⁶

متن پر تبصرہ:

متن کے لحاظ سے بھی اس روایت میں سُقم ہے۔ اس روایت میں ذکر ہے کہ دور نبوی صلی اللہ علیہ وسلم میں بعض لوگوں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حسب و نسب پر طعن کیا تھا۔ یہ روایت دیگر صحیح روایتوں سے متضاد ہے، جن میں ذکر ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا خاندان، نسب و حسب تمام دنیا کے خاندانوں سے اشرف و اعلیٰ ہے اور یہ وہ حقیقت ہے کہ آپ کے بدترین دشمن بھی کبھی اس کا انکار نہ کر سکے۔⁷

اس پر تمام مؤرخین اور سیرت نگاروں کا اتفاق ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا تعلق ایک معتبر قبیلہ سے تھا جس پر اس وقت بھی کسی نے انگلی نہیں اٹھائی اور نہ بعد میں کسی نے اس پر نکتہ چینی کی۔ دوست اور پیروکار تو درکنار سخت ترین مخالفین نے بھی آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے خاندانی سیادت کو تسلیم کیا تھا۔⁸

اس حوالے سے مسند احمد کی دوسری روایت کی سند کچھ یوں ہے:

حَدَّثَنَا أَبُو نُعَيْمٍ، عَنْ سُفْيَانَ، عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي زَيْدٍ، عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ نَوْفَلٍ، عَنْ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ بْنِ أَبِي وَدَاعَةَ، قَالَ: قَالَ الْعَبَّاسُ... الحديث⁹

اس حدیث میں ایک راوی ابو عبد اللہ یزید بن ابی زیاد الہاشمی ہے جو ضعیف ہے۔ شعبہ نے ان کے بارے میں کہا ہے کہ وہ اقوال صحابہ کو مرفوع ذکر کرتے تھے۔ ابن فضیل نے ان کے بارے میں کہا ہے کہ وہ شیعہ کے بڑے اماموں میں سے تھے۔ امام احمد بن حنبل نے ان کے بارے میں کہا کہ ان کا حافظہ قوی نہیں تھا۔ عباس نے یحییٰ سے نقل کیا ہے کہ ان کی حدیث قابل

نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے "نسب مطہرہ" سے متعلق مارگو لیتھ کے خیالات کا تنقیدی جائزہ

حجت نہیں ہے۔ عثمان الداروی نے یحییٰ سے نقل کیا ہے کہ وہ قوی نہیں تھے۔ ابو یعلیٰ نے یحییٰ سے نقل کیا ہے کہ وہ ضعیف الحدیث تھے۔ ابو زرعہ نے کہا: لیکن الحدیث ہے۔ الجوزجانی کہتے ہیں کہ میں نے (محدثین) سے یہ بات سنی تھی کہ وہ سب ان کی حدیث کو ضعیف کہتے تھے۔ ابن عدی کہتے ہیں کہ وہ کوفہ کے شیعوں میں سے تھے۔¹⁰ البانی نے بھی اس حدیث کو یزید بن ابی زیاد کی وجہ سے ضعیف کہا ہے۔¹¹

مسند احمد کی تیسری حدیث کی سند درج ذیل ہے:

حَدَّثَنَا جَرِيرُ بْنُ عَبْدِ الْحَمِيدِ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي زَيْدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ عَنْ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ بْنِ رَبِيعَةَ قَالَ دَخَلَ الْعَبَّاسُ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ... الحدیث¹²

لیکن اس حدیث کی سند میں یزید بن ابی زیاد راوی ہے۔ جو کہ ضعیف ہے۔¹³

اس حوالے سے امام حاکم نے درج ذیل سند سے ایک روایت نقل کی ہے:

حدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ بِالْوَيْهِ ثَنَا الْحَسَنُ بْنُ عَلِيِّ بْنِ شَيْبَةَ الْمَعْمَرِيِّ ثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الزَّهْرَانِيُّ ثَنَا حَمَادُ بْنُ وَقْدِ الصَّفَارِ ثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ ذَكْوَانَ خَالَ وَلَدِ حَمَادِ بْنِ زَيْدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْكَدَرِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَمْرِو رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَى عَنْهُمَا قَالَ بَيْنَا نَحْنُ جُلُوسٌ بَفَنَاءِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذْ مَرَّتْ امْرَأَةٌ فَقَالَ... الحدیث¹⁴

اس سند میں دو ضعیف راوی ہیں ایک حماد بن واقد العیثی الصفار ہے ابن معین نے ان کو ضعیف کہا ہے۔ بخاری نے منکر

الحدیث کہا ہے۔ اور ابو زرعہ نے کہا کہ وہ نرم ہے اور الفلاس کہتے ہیں کہ وہ کثیر الخطاء ہے اور ان کو وہم ہو جاتا ہے۔¹⁵

دوسرا ضعیف راوی محمد بن ذکوان ہے۔ یہ راوی الازدی الطاحی ہے۔ ان کو جضمی بھی کہا جاتا ہے، جو بصرہ یا حلب کا

حکمران تھا۔ ابو حاتم نے کہا کہ محمد بن ذکوان حماد بن زید کے خالو، جو منکر الحدیث، ضعیف الحدیث اور فن حدیث میں خطا کار

ہے۔ نسائی نے کہا ہے کہ محمد بن ذکوان منصور اور مجالد سے روایت کرتا ہے جو نہ ثقہ ہے اور نہ ان سے حدیث لکھی جاسکتی

ہے۔ حافظ ابن عدی کہتے ہیں کہ مجھے معلوم نہیں کہ یہ روایت محمد بن ذکوان کے علاوہ کسی اور نے نقل کی ہو۔¹⁶

یہ ان روایات کی اصل حقیقت تھی جو کہ نسب مطہرہ کے حوالے سے مارگو لیتھ نے اساس بنا کر شکوک و شبہات پیدا

کرنے کی کوشش کی اور اس کے مقابل مستند اور صحیح روایات سے تجاہل عارفانہ اختیار کیا۔ اس حوالے سے اگر ذخیرہ کتب حدیث و

سیرت سے انماض کر کے صرف صحیح بخاری کی روایات کو وہ سامنے رکھ کر پڑھتے تو ان پر یہ بات عیاں ہوتی کہ نبی کریم صلی اللہ

علیہ وسلم عرب کے بہترین قبیلے کی بہترین شاخ سے تعلق رکھتے ہیں اور ان کے قبیلے کا شمار عرب کی بہترین قبیلوں میں کیا جاتا ہے

17

مارگو لیتھ کی یہ روش مبنی بر تعصب ہے کیونکہ دیگر مستشرقین نے اعتراف کیا ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم عرب

کے اعلیٰ خاندان سے تعلق رکھتے تھے جیسا کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی خاندانی حیثیت کے بارے میں وینسک Wensinck اپنی

کتاب کی فہرست میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی خاندانی حیثیت کے بارے میں عنوان دیتے ہیں جو آنحضرت صلی اللہ علیہ و

سلم کا ہی قول ہے "میں آپ میں خاندان کے لحاظ سے بھی بہترین ہوں اور انسانوں میں انسان بھی بہترین ہوں۔"¹⁸

دوسرا شبہ

دوسرا اعتراض جو مارگو لیتھ نے سورۃ الزخرف کے اس ایک آیت مبارکہ سے لیا ہے:

وَقَالُوا لَوْلَا نُزِّلَ هَذَا الْقُرْآنُ عَلَىٰ رَجُلٍ مِّنَ الْقُرَيْشِيِّينَ عَظِيمٍ¹⁹

اور کہنے لگے کیوں نہ اتارا گیا یہ قرآن کسی ایسے آدمی پر جو ان دو شہروں (مکہ اور طائف) میں بڑا ہے۔

"Kuraish in the Koran wonder why a prophet should be sent to them who was not of a noble birth".²⁰

قریش نزول قرآن کے حوالے سے حیران تھے کہ ایک ایسا پیغمبر کیوں آیا جو ان دو بڑے شہروں کا کوئی بڑا آدمی نہیں۔

مذکورہ آیت کی تفسیر کی حقیقت یہ ہے کہ معترضین کہنے لگے:

وَقَالُوا لَوْلَا نُزِّلَ هَذَا الْقُرْآنُ عَلَىٰ رَجُلٍ مِّنَ الْقُرَيْشِيِّينَ عَظِيمٍ²¹

یعنی قرآن کو ان کی نظر میں دونوں شہروں (مکہ یا طائف) کے کسی عظیم آدمی پر کیوں نہیں اتارا گیا۔ مذکورہ آیت مبارکہ کے بارے میں ابن عباسؓ، عکرمہؓ، محمد بن کعبؓ قرظی اور بہت سے علماء کی رائے میں (قریشین) سے مراد مکہ اور طائف ہیں اور علیؓ رَجُلٍ سے مراد مکہ کے سردار ولید بن مغیرہ اور طائف میں ثقیف کے سردار عروہ بن مسعود ثقفی تھے۔

ان کے اعتراض کے جواب میں اللہ فرماتے ہیں: أَهْمُ يَفْسِمُونَ رَحْمَتَ رَبِّكَ؟

کیا یہ لوگ اللہ کی رحمت (وحی) کو (اپنی اختیار سے) تقسیم کرتے ہیں۔ یہ ان کا اختیار نہیں یہ تو اللہ کی مرضی ہے۔ اللہ کو خوب معلوم ہے کہ یہ منصب رفیع کس کو عطا کرتا ہے۔ اللہ تعالیٰ اسے نازل نہیں فرماتا مگر اس شخص پر جو قلب و نفس کے اعتبار سے سب سے زیادہ پاکیزہ گھرانے کے اعتبار سے سب سے زیادہ معزز اور نسل کے لحاظ سے سب سے ارفع ہو پھر فرمایا کہ ہم نے مخلوق کے مابین مال و دولت اور عقل و فہم کے لحاظ سے ظاہری و باطنی قوتوں میں تفاوت رکھا ہے۔²²

اسی طرح کا تعجب مشرکین کی بقول قرآن میں ذکر ہے: اللہ تعالیٰ فرماتے ہیں:

ءَاَنْزَلْنَا عَلَيْهِ الْكِتَابَ مِنْ بَيْنِنَا بَلَّ هُمْ فِي شَكٍّ مِّنْ ذِكْرِ بَلَّ لَمَّا يَذُوقُوا عَذَابَ²³

کیا (یہ بات) لوگوں کے لئے باعث تعجب ہے کہ ہم نے وحی بھیجی ایک مرد (کامل) پر جو ان میں سے ہے کہ ڈراؤ لوگوں کو اور خوش خبری دے دو انہیں جو ایمان لائے کہ ان کے لئے مرتبہ بلند ہے۔ ان کے رب کے ہاں کفار نے کہا بلاشبہ یہ جادو گر ہے کھلا ہوا۔

مار گولیتھ نے یہاں قرآنی آیات سے اپنے موقف کو ثابت کرنے کی کوشش کی ہے حالانکہ اس سے یہ بات ثابت نہیں ہوتی کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا تعلق کسی کم تر خاندان سے تھا۔ دوسرا یہ کہ انہوں نے مکی معاشرے کے لوگوں کو سمجھنے میں غلطی کی ہے جس میں وہ لوگ دولت اور اثر و رسوخ سے بڑھ کر قبیلے اور خاندانوں کو اہمیت دیتے تھے۔

تیسرا شبہ

نسب کے حوالے سے مار گولیتھ تیسرا سوال اٹھاتے ہیں:

"that an end had now come to the pagan aristocracy by blood"²⁴

سارا اعزاز، کمال یا خون، میرے ان دونوں قدموں کے نیچے ہے۔

واقعہ کچھ یوں ہے کہ فتح مکہ کے بعد آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم قریش مکہ سے خطاب کر رہے تھے:

"اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں، وہ تمہا ہے، اس کا کوئی شریک نہیں۔ اس نے اپنا وعدہ سچ کر دکھایا۔ اپنے بندے کی مدد کی

اور تمہا سارے جتھوں کو شکست دی۔ سنو! بیت اللہ کی کلیدی برداری اور حاجیوں کو پانی پلانے کے سوا سارا اعزاز، کمال یا خون،

نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے "نسب مطہرہ" سے متعلق مار گولیتھ کے خیالات کا تنقیدی جائزہ

میرے ان دونوں قدموں کے نیچے ہیں... اے قریش کے لوگو! اللہ نے تم سے جاہلیت کی نخوت اور باپ دادا پر فخر کا خاتمہ کر دیا سارے لوگ آدم سے ہیں اور آدم مٹی سے۔" 25

اس کا مطلب تو صاف ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم ان لوگوں کو یہ واضح کر رہے تھے کہ جاہلیت کی تمام رسوم و رواج اور اہل عرب کا باپ دادا کی حیثیتوں پر تقاخر اور غرور میں آکر نسل انسانی کی تذلیل، معمولی معمولی باتوں پر سال ہا سال خون ریزی، یہ تمام رسمیں آج میرے پاؤں تلے پچل کر ختم ہو گئی کیونکہ اللہ کا حکم ہے:

يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاكُمْ مِنْ ذَكَرٍ وَأُنْثَىٰ وَجَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتْقَاكُمْ
إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٌ" 26

اے لوگو! ہم نے تمہیں ایک مرد اور ایک عورت سے پیدا کیا اور تمہیں قوموں اور قبیلوں میں تقسیم کیا تاکہ تم ایک دوسرے کو پہچان سکو۔

مار گولیتھ کی اس پوری عبارت کہ "سارا اعزاز، کمال یا خون، میرے ان دونوں قدموں کے نیچے ہیں" سے کہیں بھی یہ ثابت نہیں ہوتا کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم حقیر خاندان سے تعلق رکھتے تھے بلکہ اوپر بیان کردہ عبارت سے یہ اچھی طرح عیاں ہو جاتا ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم عرب کے مشہور اور معروف قبیلے سے تعلق رکھنے والے نبی ہیں۔

چوتھا شبہ

"he himself rejected the title, 'Master and son of our Master', offered him by some devotee." 27

یہاں پر بھی مار گولیتھ نے مسند امام احمد کی ایک حدیث نقل کی ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے آپ کو آقا یا آقا کا بیٹا کہلوانے سے منع کیا۔ جس سے ثابت ہوتا ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا خاندانی پس منظر حقیر ہے۔ اصل روایت درج ذیل ہے:

حدثنا عبد الله حدثني أبي ثنا مؤمل ثنا حماد عن حميد عن أنس أن رجلا قال للنبي صلى الله عليه وسلم يا سيدنا وابن سيدنا ويا خيرنا وابن خيرنا فقال النبي صلى الله عليه وسلم يا أيها الناس قولوا بقولكم ولا يستهويكم الشيطان أنا محمد بن عبد الله ورسول الله والله ما أحب أن ترفعوني فوق ما رفعني الله عز وجل 28

ایک مرتبہ ایک شخص نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو مخاطب کر کے کہا: اے محمد صلی اللہ علیہ وسلم! اے ہمارے سردار ابن سردار، اے ہمارے خیر ابن خیر! نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا لوگو! تقویٰ کو اپنے اوپر لازم کر لو، شیطان تم پر حملہ نہ کر دے، میں صرف محمد بن عبد اللہ ہوں، اللہ کا بندہ اور اس کا پیغمبر ہوں، بخدا! مجھے یہ چیز پسند نہیں ہے کہ تم مجھے میرے مرتبے جو اللہ کے ہاں ہے بڑھا چڑھا کر بیان کرو۔

مار گولیتھ کے مسند احمد سے لئے گئے حدیث کے اس ٹکڑے میں کہیں بھی یہ بیان نہیں کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ کہا ہو کہ وہ یا ان کا خاندان حقیر ہیں۔

حدیث کا مطلب یہ ہے کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم لوگوں کو اللہ کے پیغمبر سے بات کرنے کا سلیقہ سکھا رہے ہیں مجھے رسول اللہ کہنا زیادہ پسند ہے بہ نسبت کسی اور لقب کے لہذا مجھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کہہ کے پکارو۔ دوسری بات جو اس حدیث سے ثابت ہوتی ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم سامنے مدح کرنا پسند نہیں کرتے تھے۔ آپ کا ارشاد ہے:

ابن بطال کہتے ہیں جہاں تک ابو کبشہ کی بات ہے تو وہ بی بی آمنہ کے باپ کو کہتے تھے اور عبدالمطلب کی ماں سلمہ کے باپ کا نام عمرو بن زید بن اسد تھا۔ وہ عرب میں ابو کبشہ کے نام سے مشہور تھے اور حارث بن عبد العزیٰ بن رفاعہ السعدی تھی آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے رضاعی باپ تھے، وہ بھی ابو کبشہ کے نام سے مشہور تھے۔³⁷

ابن قتیبہ کہتے ہیں ابو کبشہ، آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے ماں کی طرف کے ایک نانا کا نام تھا ان کی کنیت ابو کبشہ تھی انہوں نے عرب کے لوگوں کے آبائی مذہب سے منحرف کیا تھا اور "الشعری" کی عبادت کی تھی چونکہ اس عبادت سے عرب نا آشنا تھے اس وجہ سے جب آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے مشرکین مکہ کے سامنے دین اسلام پیش کیا تو ان کو بھی ابو کبشہ کا بیٹا کہا گیا

38 -

بدر الدین یعنی لکھتے ہیں ابو کبشہ بنو خزاع کا ایک آدمی تھا اس نے الشعری کی عبادت کی تھی۔³⁹

خلاصہ بحث:

مذکورہ بحث سے یہ نتائج سامنے آئے ہیں کہ مار گولیتھ نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے خاندان کے حوالے سے جو شکوک و شبہات پیدا کرنے کی کوشش کی ہے وہ سراسر بے بنیاد ہیں۔

1- مار گولیتھ کا نسب مطہرہ کے حوالے سے مطالعہ معکوس طریقہ پر مبنی ہے۔ جو کہ مستند اور صحیح روایات کو نظر انداز کر کے ضعیف اور مرجوح روایات کا سہارا لیتے ہیں۔

2- نسب مطہرہ کے بارے میں مار گولیتھ نے زیادہ تر ضعیف روایات یا بعض روایات سے بغیر موقع و محل کے استدلال کرتے ہیں۔

3- مار گولیتھ نے اپنی کج فہمی کی وجہ سے نسب مطہرہ پر اعتراضات کئے ہیں حالانکہ ان کے مطالعہ سیرت سے معلوم ہوتا ہے کہ وہ غیر جانبداری سے حقیقت بیان کرنے کی صلاحیت رکھتے تھے۔

4- Oxford University میں عربی کے پروفیسر کو عربی سمجھنے میں اتنی دقت کیسے ہو سکتی تھی کہ وہ قرآن و حدیث کو سمجھنے میں غلطی کریں۔ اس سے مار گولیتھ کی اسلام دشمنی کا انداز لگایا جاسکتا ہے۔⁴⁰



This work is licensed under a [Creative Commons Attribution 4.0 International License](https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/).

References

- 1 اردو دائرہ معارف اسلامیہ، دانش گاہ پنجاب، لاہور 1405ھ/1985ء، ج 18، ص 316-317
Urdu Encyclopedia of Islam, (Lahore, University of Punjab, 1985), 18:316-317
- 2 D.S. Margoliouth, *Muhammad and The Rise Of Islam*, (G.P. Putnam Son's New York 1905), 45
- 3 امام احمد، محمد بن حنبل، مسند امام احمد بن حنبل، موسستہ الرسالہ، بیروت، 1995ء، ج 29، ص 58، رقم 17517۔
Ahmad bin hanbal, al Al Musnad, (Beirut: Mua'ssasat al Risalah, 1995), hadith No: 17517
- 4 المزنی، جمال الدین ابوالحجاج یوسف، تہذیب الکمال فی اسماء الرجال، موسستہ الرسالہ، بیروت، 1983ء، ج 32، ص 210۔
Jamal al Din Yousaf, Tahdhib al kamal fi asm' al Rijal, (Beirut: Mua'ssasat al Risalah, 1983), 32: 210

وابن عدی، احمد بن عبد اللہ، الکامل فی ضعفاء الرجال، دار الفکر بیروت، طبع دوم، 1985ء، ج 7، ص 272، رقم 2167
Ibn e 'Adi, *al Kamil fi du'fa' al Rijal*, (Beirut: Dār al Fikar, 2nd Edition, 1985), 7:
272, No.: 2167

وابن حبان، الحبر و حین، دار الصبیعی للنشر والتوزیع، ریاض، 2000ء، ج 2، ص 454، رقم 1179-
Ibn e hibban, *al Majrohin*, (Riyad: Dār al şumae'y, 2000), 2:454, No.: 1179

⁵ ابن حجر، احمد بن علی، تہذیب التہذیب، دار الفکر بیروت، 1984ء، ج 9، ص 135 و 144-
Ibn e hajar, *Tahdhib al Tahdhib*, (Beirut: Dār al Fikar, 1984), 9:135-144

⁶ البانی، محمد ناصر الدین، ضعیف سنن الترمذی، مکتبہ العلمیہ، 1420ء، ج 1، ص 481-
Muhammad Naşer al Din, *d'eyf Sunan al Tirmidhy*, (Beirut: al 'ilmiyyah, 1420),
1:481

⁷ آپ کے خاندانی سیادت کے حوالے سے چند روایات درج ذیل ہیں:

وعن وائلة بن الأصقع رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم «إن الله اصطفى من ولد إبراهيم إسماعيل، واصطفى من ولد إسماعيل بني كنانة، واصطفى من بني كنانة قريشاً، واصطفى من قريش بني هاشم، واصطفاني من بني هاشم»
امام مسلم، مسلم بن حجاج، الجامع صحیح، ج 7، ص 58، (رقم 6077) -، وعن العباس رضي الله عنه قال: قال النبي صلى الله عليه وسلم: «إن الله خلق الخلق فجعلني من خيرهم، ومن خير قريشهم، ثم تخير القبائل، فجعلني من خير قبيلة، ثم تخير البيوت، فجعلني من خير بيوتهم. فأنا خيرهم نفساً، وخيرهم بيتاً» (ابو عيسى ترمذی، محمد بن عيسى، الجامع صحیح الترمذی، ج 5، ص 584، رقم 3607) - يعدّ نسبه صلى الله عليه وسلم في الناس من خير أهل الأرض نسباً على الإطلاق، فنسبه من الشرف في أعلى ذروة، وأعداؤه كانوا يشهدون له بذلك، ولهذا شهد له به عدوه إذ ذاك أبو سفیان بين يدي ملك الروم ثم كان أول ما سألي عنه أن قال: كيف نسبه فيكم؟ قلت: هو فينا ذو نسب... فقال للترجمان: قل له: سألتك عن نسبه فذكرت أنه فيكم ذو نسب، فكذلك الرسلُ تُبعثُ في نسب قومها - (بخاری، محمد بن اسماعيل، صحيح البخاري، كتاب بدء الوحي، ج 1، ص 8، رقم 7)

Muhammad bin 'Iyasa', *Al Jam' al sahih al Tirmidhy*, 5:584, No.:3607
Muhammad bin Isma'il al bukhary, *sahih al bukhary*, 1:8, No.:7

⁸ بطور مثال چند سیرت نگاروں کے آراء ذیل میں ذکر کیے جاتے ہیں:

امام بیہقی نے باب قائم کر کے (باب ذکر شرف اصل رسول اللہ ونسبہ) صحیح مسلم کی واہلہ ابن الاسفح کے حوالے سے روایت نقل کی ہے اس کے ذیل میں امام بیہقی کی دلائل النبوة کے محقق ڈاکٹر عبدالمعطي قلعجي کے ہیں:

و معرفة النسب النبوي الشرف عنصر مهم في اثبات دلائل النبوة : ومن علاماتهم ايضاً ان يكونوا ذوي احساب في قومهم وذلك لا يحتاج الي اقامة دليل عليه، فالنبي نخبه بني هاشم ، و سلا لة قريش ، واشرف العرب ، واعزم نفر من قبل ابيه و امه ، و اعداؤه كانوا يشهدون له بذلك ، ففي مسئلة هرقل لابي سفيان ، كما هو في الصحيح -
(امام بیہقی، دلائل النبوة، تحقیق: ڈاکٹر عبدالمعطي قلعجي، دارالکتب العلمیہ بیروت، طبع اول 1988ء، ج 1، ص 165) -

Byhaqy, *Dala'yl al nubowwah*, (Beirut: Dār al kutub al 'ilmiyyah, 1988), 1:165

وذلك لا يحتاج الى اقامة دليل عليه... و اعداؤه صلى الله عليه وسلم، كانوا يشهدون له بذلك.

(الصالحی، محمد یوسف الشامی، سبل الهدی والرشاد فی سیرة خیر العباد، دار احیاء التراث الاسلامی، 1997ء، ج 1، ص 276) -

Muhammad Yousaf al shamy, *Subol al huda wa al Rashad fi sirat e khyr al 'ebad*,
(Dār 'ehya al turath al islamy, 1997), 1:276

نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے "نسب مطہرہ" سے متعلق مارگولیتھ کے خیالات کا تنقیدی جائزہ

وقد عد د بعض العلماء جملاً منها؛ قال القاضي عياض في الشفا بتعريف حقوق المصطفى: وأما شرف نسبه، وكرم بلده، ومنشئه فيما لا يحتاج إلى إقامة دليل عليه، ولا بيان مشكل، ولا حفي منه، فإنه نخبة بني هاشم، وسلالة فريش وصميمها، وأشرف العرب، وأعزهم نفعاً من قبل أبيه وأمه، ومن أهل مكة، من أكرم بلاد الله على الله، وعلى عباده- (قاضي عياض، الشفاء بتعريف حقوق مصطفى، دار كتاب العربي، 1984ء، ج1، ص81)

'iyadh, al shifa be t'aryfe hqooq e Mustafa, (Dār kitab al 'arabi, 1984), 1:81

- بعد نسبه صلى الله عليه وسلم في الناس من خير أهل الأرض نسباً على الإطلاق، فنسبه من الشرف في أعلى ذروة، وأعداؤه كانوا يشهدون له بذلك، ولهذا شهد له به عدوه إذ ذاك أبو سفيان بين يدي ملك الروم ثم كان أول ما سأني عنه أن قال: كيف نسبه فيكم؟ قلت: هو فينا ذو نسب----- فقال للترجمان: قل له: سألتك عن نسبه فذكرت أنه فيكم ذو نسب، فكذلك الرسل تبعث في نسب قومها- (ابن بطال، ابو الحسن علي بن خلف بن عبد الملك، شرح صحيح البخاري، باب بدء الوحي، تحقيق: ابو تميم ياسر بن ابراهيم، مكتبة الرشد، رياض، 2003ء ج1، ص41)

'Ali bin Khalf, *Sharah shahyḥ al bukhary*, (Riyad: Maktabah al rushd, 2003), 1:41

⁹- مسند امام احمد بن حنبل، ج3، ص307، رقم 1788

Aḥamad bin ḥanbal, *Al Musnad*, 3:307, No.: 1788

¹⁰ الذہبی، ابو عبد اللہ محمد بن احمد، سير اعلام النبلاء، مؤسسة الرسالہ، بیروت لبنان، 1993ء، ج6، ص130

Muḥammad bin Aḥamad al Dhahbi, *seeyar a'lam al nubala'*, (Beirut: Muassissat al risalah, 1993), 6:130

¹¹ البانی، محمد ناصر الدین، ضعیف سنن الترمذی، مکتبۃ المعارف، 1998ء، ج8، ص108

Muḥammad Nasir al Din, *da'uyf sunan al tirmizy*, (Maktabah al ma'rif, 1998), 8:108

¹² مسند امام احمد بن حنبل، ج3، ص298، رقم 1777

Aḥamad bin ḥanbal, *al Musnad*, 3:3298, No.: 1777

¹³ مسند امام احمد بن حنبل، ج4، ص165، رقم 17550

Aḥamad bin ḥanbal, *al Musnad*, 4:165, No.: 17550

¹⁴ حاکم، عبد اللہ محمد بن عبد اللہ نیشاپوری، المستدرک علی الصحیحین، ذکر فضائل القبائل، رقم 7032، ج4، ص168

Muḥammad bin Abdu llah ḥakim, *almustadrak 'ala al shahyḥain*, 4:168, No.: 7032

¹⁵ الذہبی، ابو عبد اللہ محمد بن احمد، میزان الاعتدال، تحقیق: ڈاکٹر عبدالفتاح، مکتبہ رحمانیہ، لاہور پاکستان، ج3، ص371

Muḥammad bin Aḥamad al dhahby, *myzan al e'tidal*, (Lahore: Maktabah Rahmaniyah), 3: 371

¹⁶ تہذیب الکمال، ج25، ص210

Tahdhib al kamal, 25:210

¹⁷ بخاری، محمد بن اسماعیل، الجامع الصحیح، ج6، ص129، رقم 4818/4، ص178، رقم 3497/3492

Muhammad bin Isma'il, *al Jam' al shahyḥ*, 6:129, No.: 4818

Ibid., 4:178, No.: 3492, 3497

¹⁸ اے۔جے۔ وینسک، محمد فواد الباقی، مفتاح کوز السنہ، فانا خیر کم بینا و خیر کم نفسا، دار الکتب العلمیہ، 1934ء، ص436

Muḥammad Faw'ed al baqy, *Miftah al kunooz al sunnah*, (Beirut: Dār al kutub al 'ilmiyyah, 1934), 436

19 سورة الزخرف: 31

Surah al Zukhruf, Verse No. 31

²⁰ D.S. Margoliouth , Muḥammad and The Rise Of Islam, 47

21 سورة الزخرف: 31

Surah al zukhruf, Verse No. 31

²² ابن كثير، الوفاء اسماعيل بن عمر، تفسير القرآن العظيم، دارالكتب العلمية، 1999ء، ج 4، 31: 43

Isma'il bin 'umar, *tafsyr al Qur'an al 'atym*, (Beirut: Dār al kutub al 'ilmiyyah, 1999), 4:31-43

23 سورة ص: 8

Surah ṣad, Verse No. 8

²⁴ D.S.Margoliouth, Muḥammad and The Rise Of Islam, 45.46 .

²⁵ ابن هشام، ابو محمد عبد الملك، سيرت ابن هشام، مكتبة دار العلوم، كراچی، 1994ء، ج 2، ص 278-279

Ibn e hisham, *Sirat ibn e hisham*, (Karachi: Maktabah Dārululoom, 1994), 2:278-279

26 سورة الحجرات: 13

Surah al ḥujrat, Verse No. 13

²⁷ D.S. Margoliouth, Muḥammad and The Rise Of Islam, 45 46 .

²⁸ مسند احمد بن حنبل، ج 3، ص 241، رقم 13553

Aḥamad bin ḥanbal, al *Al Musnad*, 3:241, No.: 13553

²⁹ سيوطي، جلال الدين عبد الرحمن بن ابى بكر، جامع الصغير، دار الفكر بيروت، ج 1، ص 42، رقم 235 و على بن حسام الدين المتقى الهندي، كنز العمال في سنن الاقوال والافعال، مؤسسة الرسالته، بيروت، 1989ء، ج 27، ص 244، رقم 7960

Suooty, *Jam'u al ṣaghir*, (Beirut: Dār al Fikar), 1:42, No.: 235

'Ali bin ḥussam al hindy, *kanz al 'umm al fi sunan al Aqwal wal af'al*, (Beirut: Muassissat al risalah, 1989), 27:244, No.: 7960

³⁰ بخاري، محمد بن اسماعيل، تاريخ الكبير، ج 8، ص 49 وسير اعلام النبلاء، ج 19، ص 92

Muḥammad bin Isma'il al Bukhari, *Tarikh al kabir*, 8:49

see yar a'lam al nubala', 19:92

³¹ ابن حجر العسقلاني، تهذيب التهذيب، ج 9، ص 275

Ibn e ḥajar, *Tahdhib al Tahdhib*, 9:275

³² مسند امام احمد بن حنبل، ج 20، ص 23، رقم 12551

Aḥamad bin ḥanbal, al *Al Musnad*, 20:23, No.: 12551

³³ D.S. Margoliouth, *Muḥammad and The Rise Of Islam* , 50- 51.

³⁴ Ibid.

³⁵ صحيح بخاري، ج 1، ص 8، رقم 7

Ṣaḥih al Bukhari, 1:8, No.:7

³⁶ زبيدي، احمد بن الحسين، دلائل النبوة، بيروت، دارالكتب العلمية، 1988ء، ج 1، ص 204-205

Aḥamad bin al ḥusain al byhaqy, *dal'il al nubowwah*, (Beirut: Dār al kutub al

'ilmiyyah, 1988), 1:204-205

³⁷ ابن بطل، ابوالحسن علی بن خلف بن عبد الملک البکری القرطبی، شرح صحیح البخاری لابن بطل، دار النشر: مکتبہ الرشید السعودیہ، الرياض 2003ء، ج 1، ص 28 و دلائل النبوة، ج 1، ص 204-205

'Ali bin khulf, *sharah sahyh al Bukhari*, (Riyad, Maktabah al rushd, 2003), 1:28
dal'il al nubowwah, 1:204-205

³⁸ دلائل النبوة، ج 1، ص 204-205

dal'il al nubowwah, 1:204-205

³⁹ العینی، بدرالدین، عمدة القاری شرح صحیح البخاری، مکتبہ دار کتب العلمیہ، 2006ء، ج 1 ص 213

Badār al din al'yny, *Umdat al qari*, (Dār kutub al 'ilmiyyah, 2006), 1:213